

Scheda Relativa alle Condizioni dei Terzi

Ambito di applicazione del presente Documento

Il presente documento contiene i termini relativi alle Condizioni delle Componenti di Terzi e ai Prodotti Incorporati di Terzi. Tali Condizioni sono definite nel Contratto Cliente PTC, ma generalmente le Componenti di Terzi sono componenti di software che PTC include nei Prodotti Licenziati, mentre i Prodotti Incorporati di Terzi sono componenti software o elementi che PTC mette a disposizione a titolo gratuito e per convenienza del Cliente. Il Cliente può quindi ottenere Prodotti Incorporati di Terzi direttamente dal distributore a titolo gratuito.

Le Componenti di Terzi sono regolate dal Contratto Cliente PTC e coperte dalle condizioni di garanzia, manutenzione e dalle disposizioni di indennizzo. I Prodotti Incorporati di Terzi sono concessi in licenza direttamente dal distributore e non sono coperti dalle condizioni di garanzia, manutenzione e dalle disposizioni di indennizzo di PTC.

Condizioni relative alle Componenti di Terzi

Le Componenti di Terzi non possono essere utilizzate separatamente dai Prodotti Licenziati di cui fanno parte.

1. Componenti Open Source (*per tutti i prodotti PTC*)

Se nei Prodotti Licenziati è inserito un software open source, quest'ultimo viene identificato nelle note di accompagnamento ai Prodotti Licenziati. I servizi di assistenza e gli interventi in garanzia forniti in base all'Accordo di Licenza valgono anche per il software open source e vengono concessi direttamente da PTC e non dalla società che ha concesso la licenza originale. La società che ha concesso la licenza originale del software open source fornisce il medesimo tal quale ("as is") e senza alcuna responsabilità nei confronti del Cliente. Nessuna disposizione del contratto tra PTC e il Cliente limita il diritto di quest'ultimo di copiare, modificare e distribuire tale software open source. Per il software open source concesso in licenza ai sensi della Licenza Pubblica Generica Attenuata GNU ("LGPL"), è consentito modificare lo stesso esclusivamente per uso personale e decodificare quelle componenti dei Prodotti Licenziati che si interfacciano direttamente con il software open source concesso in licenza ai sensi della LGPL esclusivamente per ed entro i limiti necessari al debug di tali modifiche. Gli eventuali obblighi relativi al servizio di manutenzione di PTC saranno pertinenti soltanto ai Prodotti Licenziati non modificati. Inviare un'e-mail all'indirizzo opensource@ptc.com per ottenere una copia di qualsiasi dei diversi contratti di licenza a cui sono soggetti i componenti open source nei prodotti PTC.

2. Componenti Oracle (*solo per i prodotti Windchill*)

Le seguenti condizioni troveranno applicazione al software e alla documentazione fornita da Oracle Corporation ("Oracle") entro i limiti in cui il software o la documentazione Oracle siano compresi nei o con i Prodotti Licenziati (il "Software Oracle"): il Cliente dichiara e riconosce che il Software Oracle potrà essere utilizzato esclusivamente con i Prodotti Licenziati e che il Cliente non modificherà il Software Oracle o pubblicherà i risultati di qualsiasi test di comparazione effettuato sul Software Oracle. Oracle è un terzo beneficiario del presente Accordo.

3. Componenti Cognos (*solo per i prodotti Windchill e Service Intelligence*)

Le seguenti limitazioni d'uso si applicano alla funzionalità Cognos Business Reporting di Windchill e del prodotto Service Intelligence seconda del tipo di Licenza:

- (i) Ogni licenza di Windchill (vale a dire PDMLink e moduli aggiuntivi quali MPMLink e RequirementsLink) e ogni licenza per i prodotti "i" di PCT (ovvero iWarranty, iService, iOwn, iPart e iSupport) comprende una licenza che permette di utilizzare la funzionalità base Business Reporting per: (a) selezionare rapporti, visualizzare rapporti e impostare preferenze personali (lingua, fuso orario ecc.); e (b) eseguire e programmare rapporti creati con un Author licenziato (come viene di seguito definito) o creato con un qualsiasi mezzo di generazione di rapporti che sia consistente con le presenti limitazioni d'uso, interagisca con i prompt, emetta i rapporti in altri formati quali PDF e CSV, contribuisca a un rapporto programmato, crei o gestisca cartelle di rapporti e pagine di portale, personalizzi i rapporti standard, e riceva notifiche, e (c) utilizzare Business Insight per creare cruscotti interattivi.
- (ii) Una licenza "Windchill Business Reporting Author" o "Service Intelligence Professional Author" dà accesso alle stesse funzionalità riportate sopra al punto (i), ad eccezione del fatto che, in aggiunta, il Cliente può permettere al numero specificato di Utenti Registrati di usare il modulo Business Insight Advanced, Query Studio e Report Studio e le relative funzionalità e di modellare i metadata tramite Framework Manager.
- (iii) Una licenza "Service Intelligence Advanced Business Author" dà accesso alle stesse funzionalità riportate sopra al punto (i), ad eccezione del fatto che, in aggiunta, il Cliente può permettere al numero specificato di Utenti Registrati di usare il modulo Business Insight Advanced, Query Studio e Analysis Studio e le relative funzionalità e di modellare i metadata tramite Framework Manager.
- (iv) Una licenza "Windchill Business Reporting Monitor" implica che il Cliente possa permettere a un numero specificato di Utenti Registrati di utilizzare il modulo Event Studio.
- (v) Una licenza "Administrator" dà accesso alle stesse funzionalità riportate sopra ai punti (i), (ii), (iii) e (iv), ad eccezione del fatto che, in aggiunta, il cliente può installare, attivare, configurare e amministrare il software Business Reporting e i relativi componenti nell'ambiente del Cliente. Questa licenza permette altresì al Cliente di utilizzare Framework Manager per definire e pubblicare i metadata e usare Portal, Query Studio, Report

Studio, Analysis Studio, Business Insight e Business Insight Advanced per redigere, pubblicare, generare e visualizzare rapporti, analisi, quesiti e cruscotti interattivi sofisticati.

Il Cliente deve configurare la funzionalità Business Reporting per far sì che a ogni tipo di utente non sia consentito l'uso di funzionalità di rapporto diverse da quelle sopra autorizzate. L'uso della funzionalità Business Reporting è consentito soltanto in associazione con i prodotti Windchill e Service Intelligence di PTC e mai indipendentemente.

4. Componenti Microsoft *(solo per i prodotti Arbortext IsoView)*

Entro i limiti in cui un qualsiasi Componente Microsoft sia compreso nei o con i Prodotti Licenziati, il Cliente accetta di: (i) distribuire l'Extended Use Redistributable Code in codice oggetto solo insieme e come parte di un prodotto di applicazione software sviluppato dal Cliente che aggiunga all'Extended Use Redistributable Code significative e primarie funzionalità; (ii) non utilizzare il nome, il logo o marchi registrati Microsoft per vendere l'Applicazione per l'Utente Finale; (iii) includere nell'Applicazione per l'Utente Finale un avviso di copyright valido; (iv) indennizzare, difendere e mallevare Microsoft da e contro qualsiasi rivendicazione o denuncia, compresi gli onorari per l'assistenza legale, che potrebbero derivare dall'uso o dalla distribuzione dell'Applicazione per l'Utente Finale; e (v) non consentire l'ulteriore distribuzione dell'Extended Use Redistributable Code da parte dell'utente dell'Applicazione per l'Utente Finale.

5. Componenti Adobe *(per i prodotti Windchill, ProductView e Mathcad)*

Adobe PDF Creation Add-on incorporato in alcuni prodotti PTC può contenere diverse applicazioni, utility e componenti, può supportare piattaforme e linguaggi diversi ed essere fornito al Cliente su supporti di vario tipo o in più copie. Cionostante, il software è concepito e fornito come prodotto singolo da utilizzare come tale. Non è richiesto al Cliente l'utilizzo di tutte le componenti del software, ma non è consentito separare le componenti del software per utilizzarle su computer diversi. Al cliente non è consentito riconfezionare il software per distribuirlo, trasferirlo o rivenderlo.

L'uso del supporto visibile Mathcad PDSi è limitato al suo utilizzo con file nativi prodotti da Mathcad e il supporto visibile Mathcad PDSi non può essere utilizzato come uno strumento di conversione per trasformare i formati di file non nativi in formato PDF.

Il software Adobe Acrobat che è incluso come parte della ProductView PDF Collaboration Option nelle versioni precedenti alla versione 10.0 non può essere utilizzato se non come un componente compreso in ProductView.

I software Adobe Acrobat, LiveCycle PDF Generator e Reader Extensions, che fanno parte di ProductView PDF Adapter di Windchill 10.0, non possono essere utilizzati se non come componenti incorporati dei prodotti editoriali Windchill/ProductView PDF.

6. Componenti Telerik *(per i prodotti Social Product Development)*

Il Cliente non può utilizzare le Componenti Telerik incluse nei prodotti Social Product Development di PTC in design-time senza acquistare una licenza Developer da Telerik.

Condizioni relative ai Prodotti Incorporati di Terzi

Alcuni prodotti di terzi che sono forniti unitamente ai Prodotti Licenziati sono forniti sulla base di una licenza separata direttamente prestata dal produttore dei relativi prodotti dei terzi ("Prodotti Incorporati di Terzi"). Il Cliente conviene e dà atto che, qualora tali Prodotti Incorporati di Terzi siano forniti con i Prodotti Licenziati: (i) tali Prodotti Incorporati di Terzi saranno forniti "nello stato in cui sono" e come tali sono forniti al Cliente senza garanzia, indennizzo, assistenza o altra dichiarazione da parte di PTC; (ii) PTC non avrà alcuna responsabilità in relazione a tali Prodotti Incorporati di Terzi e i Servizi di Manutenzione per tale software saranno forniti a discrezione di PTC; e (iii) al Cliente potrà essere richiesto di acquistare nuove versioni di tali Prodotti Incorporati di Terzi, quando saranno disponibili e il rispettivo produttore potrà fornire la relativa assistenza.

Al momento PTC fornisce con determinati Prodotti Licenziati i seguenti pacchetti di Prodotti di terzi come componenti integrati o applicazioni facoltative acquistabili separatamente. Alla data del presente Accordo tali prodotti sono:

- Prodotti Oracle Sun Java *(solo per i prodotti Windchill)*

Le seguenti condizioni troveranno applicazione al software e alla documentazione Sun fornita da Oracle ("Oracle") qualora qualsiasi software o documentazione Sun ("Software Sun") sia compreso nei Prodotti Licenziati, ivi inclusi, senza limitazione alcuna, Java™ Runtime Environment, Java Naming and Directory Interface™, JavaMail™, JavaBeans™ Activation Framework, Java™ Secure Socket Extension, e Java™ Software Developers Kit:

Il Cliente non potrà modificare l'Interfaccia della Piattaforma Java (Java Platform Interface "JPI", costituita da categorie contenute nel pacchetto "java" ovvero qualsiasi sotto-pacchetto del pacchetto "java"), creando categorie aggiuntive all'interno della JPI ovvero altrimenti apportando l'aggiunta o la modifica alle categorie della JPI.

Qualora il Cliente crei una categoria aggiuntiva e la(e) relativa(e) API che (i) estenda la funzionalità di una piattaforma Java e (ii) sia accessibile a sviluppatori software terzi al fine di sviluppare un software aggiuntivo che comprenda tale API aggiuntiva, il Cliente dovrà immediatamente diffondere una accurata specifica per tale API che possa essere liberamente utilizzata da tutti gli sviluppatori.

Il Software Sun rappresenta un'informazione confidenziale e protetta dal diritto d'autore di cui Oracle è titolare e Oracle e/o i suoi licenziati manterranno la titolarità esclusiva su tutte le copie. Il Software non è progettato, concesso in licenza o destinato ad essere utilizzato per la progettazione, costruzione, utilizzo o manutenzione di alcuna applicazione nucleare e Oracle afferma espressamente di non prestare alcuna garanzia implicita di idoneità a tale uso.

IL SOFTWARE SUN POTREBBE NON ESSERE TOLLERANTE AI GUASTI E SE UTILIZZATO INSIEME AD APPARECCHIATURE O SISTEMI IN AMBIENTI PERICOLOSI CHE RICHIEDANO PRESTAZIONI A PROVA DI GUASTO, COME IN IMPIANTI NUCLEARI, NAVIGAZIONE DI AEREI, CONTROLLO DEL TRAFFICO AEREO, MACCHINE PER IL MANTENIMENTO IN VITA O SISTEMI D'ARMA, IL GUASTO DEI PRODOTTI LICENZIATI POTREBBE PROVOCARE MORTE, LESIONI PERSONALI O GRAVI DANNI FISICI O AMBIENTALI.

Oracle non presta alcuna condizione, dichiarazione e garanzia, espressa o implicita, ivi inclusa qualsiasi garanzia implicita di commerciabilità, idoneità ad un fine particolare o conformità, salvo qualora la presente clausola sia ritenuta giuridicamente inefficace.

Salvo ove proibito dalla legge, Oracle o i suoi licenzianti non saranno in alcun modo responsabili per qualsiasi perdita di profitto, utile o dato ovvero danni diretti, indiretti, specifici, consequenziali, accidentali o punitivi, comunque causati, e indipendentemente dalla tipologia di responsabilità, derivanti da o relativi all'utilizzo o al mancato utilizzo del Software Sun, anche se Oracle è stata informata della possibilità di tali danni.

- Driver JDBC Oracle (per i prodotti Integrity)

Si fa riferimento al Contratto di Licenza per lo Sviluppo e la Distribuzione della Oracle Corporation (il "Contratto di Licenza Oracle") consultabile all'indirizzo http://www.oracle.com/technology/software/htdocs/distlic.html?url=http://www.oracle.com/technology/software/tech/java/sqlj_jdbc/htdocs/jdbc_10201.html. PTC ha accettato le condizioni di tale licenza e deve adempiere a certi obblighi connessi. I Prodotti Licenziati Integrity comprendono i driver JDBC Oracle e l'uso degli stessi implica l'accettazione da parte del cliente dei termini del Contratto di Licenza Oracle ed in particolare delle, e dei diritti di Oracle che ne derivano, disposizioni previste nelle sezioni intitolate "Distribuzione del Programma", "Diritti di Licenza", "Proprietà e Restrizioni", "Esportazione", "Esclusione delle Garanzie e Rimedi Esclusivi", "Assenza di Assistenza Tecnica", "Risoluzione del Contratto", "Rapporto tra le Parti" e "Open Source" come se il cliente costituisse parte contraente di tale Contratto di Licenza Oracle. Il cliente non può distribuire i driver JDBC Oracle senza ottenere una licenza da Oracle. Oracle è il terzo beneficiario previsto delle disposizioni di questo paragrafo.

- Altri Prodotti Incorporati di Terzi

Integrity

I Prodotti Licenziati Integrity sono forniti con il software di terzi, unitamente alle notifiche e agli accordi di licenza di terzi da tali terze parti localizzabili nel seguente modo: (a) per IMPLEMENTER e Software connesso premere il tasto F14 dal Menu Principale del Prodotto, e (b) per il Software MKS INTEGRITY™ presso (i) la Pagina Iniziale di MKS INTEGRITY, (ii) la "<MKS install directory>/jre" ove <MKS install directory> è il percorso alla cartella in cui è stato installato il Server MKS INTEGRITY oppure il Cliente MKS INTEGRITY, e (iii) la "/support/thirdparty/<Thirdparty directory>" ove "<Thirdparty directory>" è il nome del prodotto Software applicabile di Terzi con le condizioni supplementari che regolano l'uso di tale Software di Terzi.

Creo Parametric

- Java runtime environment
- Microsoft C runtime libraries

Creo View

- Microsoft Visual C++ 2010 Redistributable Package (x86)
- Microsoft Visual C++ 2010 Redistributable Package (x64)
- Microsoft Visual C++ 2008 SP1 Redistributable Package (x86)
- Microsoft Visual C++ 2008 SP1 Redistributable Package (x64)

Arbortext Editor / Styler / Publishing Engine

- Microsoft Visual Studio C++ Runtime 2005 SP1
- Microsoft Visual Studio C++ Runtime 2008 SP1
- Java Runtime Environment 1.6 (Windows)
- Rhino Javascript
- Saxon 6.2
- Perl 5.8 (solo sottoinsieme)
- Tomcat

Arbortext ISOView / ISODraw

- Java Runtime Environment 1.5 (Windows)

Arbortext per il settore Aerospaziale e della Difesa

- Microsoft Access 2000 Runtime
- Java Runtime Environment 1.5 (Windows)
- Java Runtime Environment 1.6 (Linux)
- Java Runtime Environment 1.6 (Windows)
- Apache Tomcat 5.5.23 (Windows)
- Apache Tomcat 6.0.18 (Windows)
- Microsoft Visual Studio C++ Runtime 2008 SP1
- JDK 1.5.0.15 (Windows)
- Componenti Oracle Data Access per .net - 11.2.0.1.2
- Microsoft XML Parser 4.0 SP2
- Microsoft XML Parser 6.0 SP1
- Microsoft .net Framework 3.5 SP1

Arbortext Advanced Print Publisher

- Perl 5.8

Arbortext Digital Media Publisher

- JRE 1.4 per linux, solaris, solaris x86, hpux e itanium
- JRE 1.5 per linux, solaris, solaris x86, Windows, hpux e itanium
- JRE 1.6 per Windows